



مركز تخصصي آموزش مدارس برتر

تاریخ آزمون: ۱۴۰۲/۱۲/۲۴

صفحه ۱ از ۴

باسمه تعالی

## آزمون تشریحی هماهنگ اسفندماه

(دوره دوم متوسطه)

مدت آزمون: ۶۰ دقیقه

پایه: یازدهم (رشته ریاضی و تجربی)

نام و نام خانوادگی:

مدرسه:

نام درس: عربی

بارم	سؤال	ردیف
۱	<p>ترجم الكلمات التي تحتها خط.</p> <p>(الف) إِنَّ خُطَّةَ الطُّلَابِ لِتَأْجِيلِ الامْتِحَانِ نَجَحَتْ.</p> <p>(ب) التَّقَافَةُ هِيَ الْقِيَمُ الْمُشْتَرَكَةُ بَيْنَ جَمَاعَةٍ مِنَ النَّاسِ.</p> <p>(ج) عَصَفَتْ رِيَا حُ شَدِيدَةً.</p> <p>(د) وَ اللَّهُ مَا عَمِلَ النَّاسُ عَمَلًا أَحَلَّ وَ لَا أُطِيبَ مِنْهُ.</p>	۱
۰/۵	<p>اُكْتُبْ فِي الْفَرَاغِ الْكَلِمَتَيْنِ الْمُتَرَادِفَتَيْنِ وَ الْكَلِمَتَيْنِ الْمُتَضَادَّتَيْنِ. (كلمتان زائدتان)</p> <p>(مُحَدَّد / صُعُوبَةٌ / مُعَيَّن / مُزَارِع / مَزْرَعَةٌ / سُهُولَةٌ)</p> <p>(الف) ..... = .....  (ب) ..... ≠ .....</p>	۲
۰/۵	<p>عَيِّنِ الْكَلِمَةَ الَّتِي لَا تُنَاسِبُ الْكَلِمَاتِ الْآخَرَى فِي الْمَعْنَى.</p> <p>(الف) الْمُحَاضِرَةُ <input type="checkbox"/>      الأُردِيَّة <input type="checkbox"/>      الإنْجِلِيزِيَّة <input type="checkbox"/></p> <p>(ب) الصَّيْدِي <input type="checkbox"/>      السَّدِيد <input type="checkbox"/>      المُعْرَض <input type="checkbox"/></p> <p>القَرْنَسِيَّة <input type="checkbox"/>      الطَّبِيب <input type="checkbox"/></p>	۳
۰/۵	<p>اُكْتُبِ الْمَفْرَدَ أَوْ الْجَمْعَ لِلْكَلِمَتَيْنِ.</p> <p>(الف) تَهْمَةٌ: .....  (ب) إجابات: .....</p>	۴
۱ ۰/۵ ۰/۷۵ ۰/۷۵ ۱ ۱	<p>تَرْجِمْ هَذِهِ الْجُمْلَةَ.</p> <p>(الف) شَجَرَةُ الْخُبْزِ تَنْمُو فِي جُزُرِ الْمُحِيطِ الْهَادِي وَ تَحْمِلُ أَثْمَارًا فِي نَهَائِهِ أَغْصَانِهَا.</p> <p>(ب) ﴿أَدْعُ إِلَى سَبِيلِ رَبِّكَ بِالْحِكْمَةِ وَ الْمَوْعِظَةِ الْحَسَنَةِ﴾</p> <p>(ج) أَفْتَشُّ عَنْ كِتَابٍ مُفِيدٍ يُسَاعِدُنِي فِي فَهْمِ الدُّرُوسِ.</p> <p>(د) لَا تَوْجَدُ سَيَّارَةً تَنْقُلُنَا إِلَى الْجَامِعَةِ وَ لَيْسَ لَنَا إِطَارٌ احْتِيَاطِيٌّ.</p> <p>(هـ) ﴿أَنْفِقُوا مِمَّا رَزَقْنَاكُمْ مِنْ قَبْلِ أَنْ يَأْتِيَ يَوْمٌ لَا بَيْعَ فِيهِ وَ لَا خُلَّةٌ﴾</p> <p>(و) أَوْصَتْ شَيْمِلَ زُمَلَاءَهَا أَنْ يُشْكَلُوا فَرِيقًا لِلْحَوَارِ الْدِينِيِّ يَكُونُ هَدْفُهُ الْأَعْلَى مَدَّ جُسُورِ الصَّدَاقَةِ.</p>	۵
۰/۵	<p>عَيِّنِ الصَّحِيحَ مِمَّا بَيْنَ الْقَوْسَيْنِ.</p> <p>(الف) قُلِ الْحَقُّ وَ إِنْ كَانَ مُرًّا. (ضرر - تلخ - خلاف)</p> <p>(ب) أَدْرُسُ كِتَابَكَ كَيْ تَنْجَحَ فِي الْامْتِحَانِ. (تا موفق شدى - تا موفق شوى - كه موفق مى شوى)</p>	۶



مرکز تخصصی آموزش مدارس برتر

تاریخ آزمون: ۱۴۰۲/۱۲/۲۴

صفحه ۲ از ۴

باسمه تعالی

## آزمون تشریحی هماهنگ اسفندماه

(دوره دوم متوسطه)

مدت آزمون: ۶۰ دقیقه

پایه: یازدهم (رشته ریاضی و تجربی)

نام و نام خانوادگی:

مدرسه:

نام درس: عربی

کلاس:

بارم	سؤال	ردیف
۰/۵	<p>إِنْتَخِبِ التَّرْجَمَةَ الصَّحِيحَةَ.</p> <p>(الف) ﴿أَلَمْ يَعْلَمْ بِأَنَّ اللَّهَ يَرَى﴾</p> <p>(۱) آیا نمی داند که خدا می بیند. <input type="checkbox"/></p> <p>(۲) آیا ندانست که خدا می بیند. <input type="checkbox"/></p> <p>(ب) تَعَلَّمْنَا دَرَسًا لَنْ نَنْسَاهُ أَبَدًا.</p> <p>(۱) درسی را یاد گرفتیم که هرگز آن را فراموش نخواهیم کرد. <input type="checkbox"/></p> <p>(۲) درسی به ما یاد بده که هرگز آن را فراموش نکنیم. <input type="checkbox"/></p>	۷
۱/۵	<p>كَمَلِ الْفَرَاقَاتِ فِي التَّرْجَمَةِ.</p> <p>(الف) قَدْ لَا يَقْبَلُ الْحَكْمُ هَدَفَ فَرِيقٍ بِسَبَبِ التَّسَلُّلِ.</p> <p>..... داور گل تیمی را به دلیل ..... قبول نمی کند.</p> <p>(ب) لَا تَغْتَرَوْا بِصَلَاتِهِمْ وَ لَا بِصِيَامِهِمْ وَلَكِنْ اخْتَبِرُوهُمْ عِنْدَ صِدْقِ الْحَدِيثِ.</p> <p>فرب نماز و ..... آنها را نخورید بلکه آنها را هنگام راستگویی .....</p> <p>(ج) تُعَدُّ «أَنَّهُ مَارِي شَيْمَل» مِنْ أَشْهَرِ الْمُسْتَشْرِقِينَ وَ كَانَتْ مُعْجَبَةً بِإِيرَانَ.</p> <p>آنه ماری شیمل از مشهورترین ..... به شمار می آید و ..... ایران بود.</p>	۸
۱	<p>تَرْجِمِ الْأَفْعَالَ الَّتِي تَحْتَهَا حَظٌّ.</p> <p>(الف) لَا تُحَدِّثِ النَّاسَ بِكُلِّ مَا سَمِعْتَ بِهِ.</p> <p>(ب) فَلْيَعْبُدُوا رَبَّ هَذَا الْبَيْتِ.</p> <p>(ج) اللَّهُمَّ أَعُوذُ بِكَ مِنْ دُعَاءٍ لَا يُسْمَعُ.</p> <p>(د) سَيَخْرُجَانِ مِنَ الصَّفِّ.</p>	۹
۰/۵	<p>تَرْجِمِ الْأَفْعَالَ الَّتِي تَحْتَهَا حَظٌّ حَسَبَ قَوَاعِدِ الْجُمْلَةِ بَعْدَ النَّكِرَةِ.</p> <p>(الف) شَاهِدْنَا سِنَجَابًا يَفْفِرُ مِنْ شَجَرَةٍ إِلَى شَجَرَةٍ.</p> <p>(ب) أَخَذْنَا كِتَابًا قَدْ رَأَيْنَاهُ مِنْ قَبْلِ.</p>	۱۰
۲	<p>عَيِّنِ (الف: الصِّفَّةُ / ب: المَعْرِفُ بِ «الْعَلْمِ» / ج: اسْمُ الْمَفْعُولِ / د: اسْمُ التَّفْضِيلِ / ه: اسْمُ الْمَكَانِ / و: الفِعْلُ الْمَجْهُولُ / ز: فِعْلُ الشَّرْطِ وَ جَوَابُهُ) فِي الْعِبَارَاتِ التَّالِيَةِ.</p> <p>مَعْبَدٌ كُرْدُكُلًا فِي مُحَافَظَةِ مازَنْدَرَانَ أَحَدُ الْأَثَارِ الْقَدِيمَةِ. / إِنْ هَرَبْتَ مِنَ الْوَاقِعِ فَسَوْفَ تُوَاجِهُ الْمَشَاكِلَ. / فِي بَعْضِ الْأَوْقَاتِ قُدْرَةُ الْكَلَامِ أَقْوَى مِنَ السَّلَاحِ. / إِنَّ بَيْعَ الْأَدْوِيَةِ بِدُونِ وَصْفَةٍ غَيْرِ مَسْمُوحٍ. / وَضِعَ مِصْبَاحٌ فِي مِشْكَاتِ الْبَيْتِ.</p>	۱۱



مرکز پژوهش آموزش مدارس برتر

باسمه تعالی

## آزمون تشریحی هماهنگ اسفندماه

(دوره دوم متوسطه)

نام و نام خانوادگی:

تاریخ آزمون: ۱۴۰۲/۱۲/۲۴

مدت آزمون: ۶۰ دقیقه

کلاس:

مدرسه:

صفحه ۳ از ۴

پایه: یازدهم (رشته ریاضی و تجربی)

نام درس: عربی

بارم	سؤال	ردیف
۱	<p>اِنْتَخِبِ الْجَوَابَ الصَّحِيحَ.</p> <p>(الف) أنا ..... إلى الملعب أمس.</p> <p>(ب) مُعَادِلٌ لِلْمُضَارِعِ الْإِتْرَامِيَّ:</p> <p>(ج) النَّفْيُ لِفِعْلِ «سَوْفَ يَفُوزُ»:</p> <p>(د) اسْمٌ نَكْرَةٌ:</p> <p> <input type="checkbox"/> لَمْ أَرْجِعْ    <input type="checkbox"/> لَنْ أَرْجِعَ    <input type="checkbox"/> لَا أَرْجِعُ  <input type="checkbox"/> حَتَّى ذَابَ    <input type="checkbox"/> لِلتَّفَكُّرِ    <input type="checkbox"/> لِتُفَكَّرَ  <input type="checkbox"/> سَوْفَ لَا يَفُوزُ    <input type="checkbox"/> أَنْ لَا يَفُوزَ    <input type="checkbox"/> لَنْ يَفُوزَ  <input type="checkbox"/> مُحَمَّدٌ    <input type="checkbox"/> سَتَتَيْنِ    <input type="checkbox"/> النَّفْطِ </p>	۱۲
۱	<p>عَيِّنِ الْمَحَلَّ الْإِعْرَابِيَّ لِلْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ.</p> <p>(الف) سافرتُ إلى قريةٍ شاهدتُ صورَها أيامَ صغري.</p> <p>(ب) هذه قصَّةٌ قصيرةٌ تُبَيِّنُ لَكَ نَتِيْجَةَ الْكِذْبِ.</p>	۱۳
۱	<p>عَيِّنِ الْعِدَدَ الْمُنَاسِبَ لِلدَّوَائِرِ. (كلمة زائدة)</p> <p>(الف) مَظَاهِرُ التَّفَدُّمِ فِي مَيَادِينِ الْعِلْمِ وَ الصَّنَاعَةِ وَ الْأَدَبِ <input type="radio"/></p> <p>(ب) مِنْ الْأَشْجَارِ الْمُعَمَّرَةِ وَ قَدْ تَبَلَّغَ مِنَ الْعُمُرِ الْفِي سَنَةِ <input type="radio"/></p> <p>(ج) لَهُ آدَابٌ يَجِبُ عَلَى الْمُتَكَلِّمِ أَنْ يَعْمَلَ بِهَا <input type="radio"/></p> <p>(د) هِيَ شَهَادَةٌ تُعْطَى لِشَخْصٍ تَقْدِيرًا لِجُهُودِهِ فِي مَجَالٍ خَاصٍّ <input type="radio"/></p> <p>(۱) الْبَلَوْتُ</p> <p>(۲) الدُّكْتُورَاهُ الْفَخْرِيَّةُ</p> <p>(۳) الْكَلَامُ</p> <p>(۴) أَلْقَى مُحَاضَرَةً</p> <p>(۵) الْحَضَارَةُ</p>	۱۴
۱	<p>عَيِّنِ الْجُمْلَةَ الصَّحِيحَةَ وَ الْجُمْلَةَ غَيْرَ الصَّحِيحَةَ حَسَبَ الْحَقِيقَةِ وَ الْوَاقِعِ.</p> <p>(الف) إِنَّ اللُّغَةَ الرَّسْمِيَّةَ فِي بَرِيْطَانِيَا إِنجَلِيزِيَّةٌ.</p> <p>(ب) السَّلَامُ قَبْلَ الْكَلَامِ.</p> <p>(ج) الْمُعَمَّرُ هُوَ الَّذِي أُعْطِيَ عُمُرًا قَصِيرًا.</p> <p>(د) بَيْعُ الْمِحْرَارِ وَ الْقَطَنِ الطَّبِّيِّ فِي الصَّيْدَلِيَّةِ مَمْنُوعٌ.</p> <p> <input type="checkbox"/> صَحِيح    <input type="checkbox"/> خَطَأُ  <input type="checkbox"/> صَحِيح    <input type="checkbox"/> خَطَأُ  <input type="checkbox"/> صَحِيح    <input type="checkbox"/> خَطَأُ  <input type="checkbox"/> صَحِيح    <input type="checkbox"/> خَطَأُ </p>	۱۵
۰/۵	<p>عَيِّنِ الْعِبَارَةَ الْفَارْسِيَّةَ الْمُنَاسِبَةَ لِلْعِبَارَةِ الْعَرَبِيَّةِ.</p> <p>(الف) عَوْدٌ لِسَانَكَ لِيْنَ الْكَلَامِ.</p> <p>(۱) به شیرین زبانی و لطف و خوشی / توانی که پیلای به موی کشی</p> <p>(۲) سخن کان سر اندیشه ناید / نوشتن را و گفتن را نشاید</p> <p>(ب) خَيْرُ الْأُمُورِ أَوْسَطُهَا.</p> <p>(۱) کم گوی و گزیده گوی چون دُر / تا ز اندک تو جهان شود پُر</p> <p>(۲) اندازه نگه دار که اندازه نکوست / هم لایق دشمن است و هم لایق دوست</p>	۱۶



مركز بحث اساتذہ مدارس برتر

تاریخ آزمون: ۱۴۰۲/۱۲/۲۴

صفحة ۴ از ۴

باسمه تعالی

## آزمون تشریحی هماهنگ اسفندماه

(دوره دوم متوسطه)

مدت آزمون: ۶۰ دقیقه

پایه: یازدهم (رشته ریاضی و تجربی)

نام و نام خانوادگی:

مدرسه:

نام درس: عربی

بارم	سؤال	ردیف
۱	<p>إِقْرَأِ النَّصَّ التَّالِيَّ ثُمَّ أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ.</p> <p>«شيمل كانت من أشهر المُستشرقين. وُلِدَتْ في ألمانيا. كانَ عمرُها خَمْسَةَ عَشَرَ عاماً حينَ بدأتِ بِدِرَاسَةِ اللُّغَةِ العَرَبِيَّةِ. في التَّاسِعَةِ عَشْرَةَ مِنْ عُمُرِها حَصَلَتْ عَلَى شَهَادَةِ الدُّكْتُوراهِ في الدِّرَاسَاتِ الإِسْلامِيَّةِ. بَعْدَ أَنْ تَدَعُوَ العالَمَ الغَرِيبَ المُسِيحِيَّ لِفَهْمِ حَقائِقِ الدِّينِ الإِسْلامِيِّ وَ الاطِّلاعِ عَلَيْهِ ارْتَفَعَ شأنُها في جامعاتِ الدُّوَلِ الإِسْلامِيَّةِ.»</p> <p>(الف) مَنْ كانتِ شيمل؟</p> <p>(ب) كَمَ كانَ عُمُرُ شيمل حينَ بدأتِ بِدِرَاسَةِ اللُّغَةِ العَرَبِيَّةِ؟</p> <p>(ج) عَلَى ما حَصَلَتْ شيمل في التَّاسِعَةِ عَشْرَةَ مِنْ عُمُرِها؟</p> <p>(د) ماذا رَفَعَ شأنَ شيمل؟</p>	۱۷
۰/۵	<p>أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ.</p> <p>(الف) مِنْ أَيِّ تَسْتَلِمُ الأَدوية؟</p> <p>(ب) مِنْ أَيِّ صَفِّ نَتَعَلَّمُ اللُّغَةَ العَرَبِيَّةَ؟</p>	۱۸
۰/۵	<p>رَتِّبِ الكَلِماتِ وَ اكْتُبِ جُمْلَةً.</p> <p>«الطُّلابُ / هاتِفياً / بِالأَسْتاذِ / اتَّصَلَ»</p> <p>.....</p>	۱۹
۲۰	جمع بarm	

پاسخنامه آزمون تشریحی هماهنگ اسفندماه

(دوره دوم متوسطه)

تاریخ آزمون: ۱۴۰۲/۱۲/۲۴

پاسخنامه درس: عربی

پایه: یازدهم (رشته ریاضی و تجربی)



مرکز تخصصی آموزش مدارس برتر

صفحه ۱ از ۲

پاسخ سؤال ۱: (هر مورد ۲۵/۰ نمره)

الف) نقشه، برنامه (ب) فرهنگ (ج) وزید (د) پاک‌تر، خوب‌تر

(عربی یازدهم، صفحه‌های ۳۷، ۵۸، ۶۷ و ۷۸)

پاسخ سؤال ۲: (هر مورد ۲۵/۰ نمره)

الف) محدد = معین

ب) صعوبة ≠ سهولة

(عربی یازدهم، صفحه ۶۷)

پاسخ سؤال ۳: (هر مورد ۲۵/۰ نمره)

الف) المحاضرة

ب) السَّديد

(عربی یازدهم، صفحه ۸۲)

پاسخ سؤال ۴: (هر مورد ۲۵/۰ نمره)

الف) تَهَم

ب) إجابَة

(عربی یازدهم، صفحه‌های ۵۲ و ۷۳)

پاسخ سؤال ۵: (۵ نمره)

الف) درخت نان در جزیره‌های اقیانوس آرام رشد می‌کند و میوه‌هایی در انتهای ساقه‌هایش حمل می‌کند. (دارد) (۱ نمره)  
ب) با حکمت و پند نیکو به راه پروردگارت فرا بخوان. (۵/۰ نمره)  
ج) دنبال کتاب مفیدی می‌گردم که به من در فهمیدن درس‌ها کمک کند. (۷۵/۰ نمره)  
د) ماشینی پیدا نمی‌شود (وجود ندارد) که ما را به دانشگاه ببرد و چرخ یدکی نداریم. (۷۵/۰ نمره)  
ه) از آنچه به شما روزی دادیم انفاق کنید قبل از آن که روزی بیاید که در آن نه فروشی است و نه دوستی‌ای. (۱ نمره)  
و) شیمیل به همکاریانش سفارش کرد که گروهی را برای گفتگوی دینی تشکیل دهند که هدف والایش کشیدن پل‌های دوستی می‌باشد. (۱ نمره)

(عربی یازدهم، صفحه‌های ۳۵، ۵۰، ۶۵، ۶۹ و ۷۷)

پاسخ سؤال ۶: (هر مورد ۲۵/۰ نمره)

الف) تلخ

ب) تا موفق شوی

(عربی یازدهم، صفحه ۶۸)

پاسخ سؤال ۷: (هر مورد ۲۵/۰ نمره)

الف) گزینه ۲

ب) گزینه ۱

(عربی یازدهم، صفحه ۶۶)

پاسخ سؤال ۸: (هر مورد ۲۵/۰ نمره)

الف) گاهی - آفساید

ب) روزه - بیازمایید

ج) خاورشناسان - شیفته

(عربی یازدهم، صفحه‌های ۴۰، ۷۱ و ۷۶)

پاسخ سؤال ۹: (هر مورد ۲۵/۰ نمره)

الف) سخن نگو

ب) باید عبادت کنند، بپرستند

ج) شنیده نمی‌شود، شنیده نشود

د) خارج خواهند شد

(عربی یازدهم، صفحه‌های ۵۴، ۷۱ و ۸۴)

پاسخ سؤال ۱۰: (هر مورد ۲۵/۰ نمره)

الف) می‌پرید

ب) دیدیم، دیده بودیم

(عربی یازدهم، صفحه‌های ۵۳ و ۵۴)

پاسخ سؤال ۱۱: (هر مورد ۲۵/۰ نمره)

الف) صفت: القديمة

ب) معرفه به غلم: مازندران، گردگلا (ج) اسم مفعول: مسموح (د) اسم تفضیل: أقوى

ه) اسم مکان: معبد

و) فعل مجهول: وُضِعَ (ز) فعل شرط: هَرَبْتَ / جواب شرط: سَوَفَ تُوَجِّعُ

(عربی یازدهم، صفحه ۷۰)

پاسخنامه آزمون تشریحی هماهنگ اسفندماه

(دوره دوم متوسطه)

تاریخ آزمون: ۱۴۰۲/۱۲/۲۴

پاسخنامه درس: عربی

پایه: یازدهم (رشته ریاضی و تجربی)



مرکز سنجش آموزش مدارس برتر

صفحه ۲ از ۲

پاسخ سؤال ۱۲: (هر مورد ۲۵/۰ نمره)

الف) لم أَرَجِعْ      ب) لَتَفَكَّرَ

ج) لَنْ يَفُوزَ

د) سَنَتَيْنِ

(عربی یازدهم، صفحه ۱۵)

پاسخ سؤال ۱۳: (هر مورد ۲۵/۰ نمره)

الف) مجرور به حرف جر - مفعول

ب) مبتدا - مضاف الیه

(عربی یازدهم، صفحه ۵۸)

پاسخ سؤال ۱۴: (هر مورد ۲۵/۰ نمره)

الف) ۵      ب) ۱

ج) ۳

د) ۲

(عربی یازدهم، صفحه‌های ۳۶، ۵۰، ۸۲ و ۸۵)

پاسخ سؤال ۱۵: (هر مورد ۲۵/۰ نمره)

الف) صحیح      ب) صحیح

ج) خطأ

د) خطأ

(عربی یازدهم، صفحه‌های ۴۱، ۵۳، ۷۰ و ۸۲)

پاسخ سؤال ۱۶: (هر مورد ۲۵/۰ نمره)

الف) گزینه ۱

ب) گزینه ۲

(عربی یازدهم، صفحه‌های ۵۹ و ۸۶)

پاسخ سؤال ۱۷: (هر مورد ۲۵/۰ نمره)

الف) من أشهر المستشرقين.

ب) كان عمرها خمسة عشر عاماً.

ج) حصلت على شهادة الدكتوراه في الدراسات الإسلامية.

د) بعد أن تدعو العالم الغربي المسيحي لفهم حقائق الدين الإسلامي و الاطلاع عليه.

(عربی یازدهم، صفحه ۷۶)

پاسخ سؤال ۱۸: (هر مورد ۲۵/۰ نمره)

الف) من الصَّيدلية

ب) من الصَّفِّ السابع

(عربی یازدهم، صفحه‌های ۷۰ و ۸۷)

پاسخ سؤال ۱۹: (۵/۰ نمره)

اتَّصَلَ الطَّلَابُ بِالْأَسْتَاذِ هَاتِفِيًّا.

(عربی یازدهم، صفحه ۶۴)

مرکز سنجش آموزش مدارس برتر